



# Arriach

## Gemeindeinformation

Nr. 02/2021 · März 2021

Amtliches Mitteilungsblatt der Gemeinde Arriach · Verlagspostamt: 9545 Radenthein

# Ergebnis der Gemeinderats- und Bürgermeisterwahl 28.2.2021

Bei der Gemeinderats- und Bürgermeisterwahl am Sonntag, dem 28.2.2021,  
wurde in Arriach nachfolgendes Ergebnis ermittelt:

### Gemeinderatswahl:

Gesamtsumme der abgegebenen Stimmen: 926  
Ungültige Stimmen: 36 / Gültige Stimmen: 890

Davon entfallen auf die

**FPÖ – Die Freiheitlichen und Unabhängigen in Arriach** 471 = 52,92 %

**SPÖ – Sozialdemokratische Partei Österreichs** 225 = 25,28 %

**ÖVP – Die neue Volkspartei in Arriach** 194 = 21,80 %

*Weiter auf Seite 3*

## Mona's Kaufladen

**OSTERN** steht vor der Tür und wie immer sind wir  
gut gerüstet mit **Backzutaten für Reindling, Pinze & Co.**

Auch die **Schokohasen** bitten um ein neues zu Hause.

Für eine reichhaltige **Osterjause** ist bestens gesorgt.

*Vorbestellungen werden erbeten.*

Euer ADEG-Team

 **ADEG**





- Elektrotechnik
- Steuerungs- und Regelungstechnik
- Gebäudetechnik bzw. Gebäudeautomation
- Lösungen für die Energieeffizienz wie Photovoltaikanlagen und Stromspeicher
- Wartung und Instandhaltungsarbeiten
- Beratung und Vertrieb von Infrarot-Heizungssystemen (Hersteller ELIAS)
- Störungs- und Bereitschaftsdienst
- Kernbohrungen bis 300mm im Durchmesser

**Wir bieten zu all diesen Themen auch gerne Beratungsgespräche an.**



**ELEKTROTECHNIK  
GEBÄUDETECHNIK  
ENGINEERING**

Millstätter Straße 77  
9542 Afritz am See  
+43(0)4247/2992011  
+43(0)664/5054702  
office@leitner-ege.at  
[www.leitner-ege.at](http://www.leitner-ege.at)

## ● Sehr geehrte Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger, liebe Jugend und Kinder!



Nach meiner ersten Amtsperiode als Bürgermeister der Gemeinde Arriach habe ich mich bei der Gemeinderats- und Bürgermeisterwahl 2021 wieder für das interessante und umfassende Amt des Bürgermeisters beworben. Sie haben mich mit Ihren Stimmen auch eindeutig für eine weitere Amtsperiode als Bürgermeister gewählt. Dafür möchte ich mich herzlich bedanken und garantiere, dass ich Ihr Vertrauen

in mich nicht enttäuschen und mich weiterhin mit vollem Einsatz zum Wohle der Menschen in unserer Heimatgemeinde einsetzen werde. Zudem haben Sie der FPÖ-Gemeinderatsfraktion eine satte Anzahl an Mandaten mitgegeben, damit wir unseren bisherigen Weg für Arriach fortführen können. Danke für Ihr entgegengebrachtes Vertrauen!

In den nächsten Wochen wird intensiv an der Fertigstellung unseres Projektes „Arriach – Gemeindeamt mit Nahversorger“ gearbeitet. Mit dem Bau des Dorf- und Vorplatzes wird der letzte Bauabschnitt umgesetzt. Bis zum Sommer werden die Bauarbeiten weitestgehend abgeschlossen sein. Dann wird sich Arriach mit neuem Gesicht präsentieren. Dies bedeutet allerdings nicht, dass wir uns auf diesem zukunftsorientierten Projekt ausruhen können.

Nachdem Sie uns bei der Wahl so unterstützt haben, geht es nahtlos zur Umsetzung der vielen im Wahlkampf angesprochenen Projekte über. Mit unserem engagierten Team, den neugewählten Gemeinderatsmitgliedern, werden wir Schritt für Schritt gemeinsam an der Umsetzung arbeiten. Die gewählten Mitglieder der Gemeinderatsfraktionen lade ich ein, gemeinsam für Arriach tätig zu sein und die Gemeinde weiter in den Mittelpunkt zu stellen. Die Menschen in unserer Gemeinde haben es verdient.

## Impressum

Gemeindeinformation Arriach, Amtsblatt der Gemeinde Arriach. Herausgeber und für den Inhalt verantwortlich: Bürgermeister Gerald Ebner, 9543 Arriach. Verlag, Anzeigen und Produktion: Santicum Medien GmbH, 9500 Villach, Willroiderstraße 3, Tel. 04242/30795, E-Mail: [office@santicum-medien.at](mailto:office@santicum-medien.at)

DRUCKLAND  
KÄRNTEN  
PERFECTPRINT

Gleich in der konstituierenden Sitzung des neugewählten Gemeinderates werden die Mitglieder des Gemeindevorstandes, die Ausschüsse und deren Besetzung festgelegt. Es stehen dann auch schon wieder einige wichtige Entscheidungen an, die von den zuständigen Gemeindegremien einer Beschlussfassung zugeführt werden müssen.

Eine unserer größten Herausforderungen wird es sein, die COVID-19 Pandemie in den Griff zu bekommen, damit ein gesellschaftliches Zusammenleben ohne Corona-Einschränkungen ungehindert möglich wird. Um so weit zu kommen, müssen die Menschen weltweit und flächendeckend eine Lösung verfolgen und ihr Handeln und Tun danach ausrichten. Nur den Kopf in den Sand zu stecken, ist eine falsche Strategie, die keinen hilft.

Das letzte Jahr haben wir in Arriach trotz Pandemie und der daraus resultierenden Einschränkungen gut gemeistert. Das Gemeindeamt ist durchgehend in Betrieb gewesen und die MitarbeiterInnen agierten in der schwierigen Zeit hervorragend. Bürgerservice und -information sind in unserer Gemeinde nicht nur leere Schlagworte. Wir helfen Ihnen, wo Sie Hilfe und Unterstützung benötigen!

Meine erste Amtsperiode hat anfangs etwas holprig begonnen, da einige Mitglieder der anderen Gemeinderatsfraktionen ihre Positionierung im neu zusammengestellten und mit absoluter Mehrheit ausgestatteten Gemeinderat erst finden mussten. Auch jetzt, trotz aller Unkenrufen, haben Sie mich/uns mit einer absoluten Mehrheit ausgestattet. Ich hoffe, dass wir schon die erste Zeit nutzen und uns voll der zukünftigen Aufgaben widmen können. Diesbezüglich kann ich sehr zuversichtlich sein, da bereits die letzten Monate von guter Zusammenarbeit mit den FraktionskollegInnen geprägt waren. Mit Zusammenhalt und Gemeinsamkeit werden Sie unsere Arbeit anerkennen und entsprechend unterstützen.

In diesem Sinne wünsche ich allen Glück und Erfolg!

*Ihr Bürgermeister:  
Ebner Gerald*

**Der Schutz unseres Planeten ist uns allen ein Herzensanliegen. Deshalb wird Ihre Gemeindezeitung ausschließlich mit CO<sub>2</sub>-frei gewonnener Energie aus 100 Prozent heimischer Wasserkraft hergestellt.**



**Fortsetzung Wahlergebnisse**

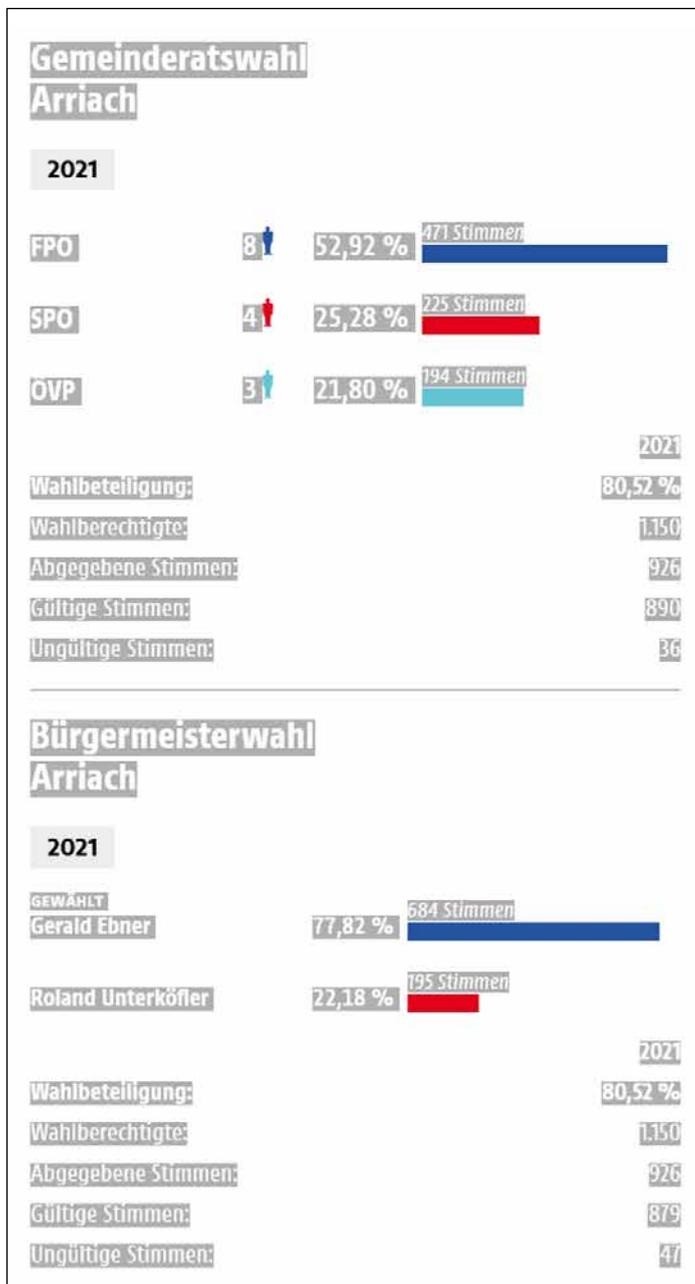
Folgende Bewerber wurden auf Grund des Listenplatzes und des Wahlergebnisses 2021 in den Gemeinderat gewählt:

1	Ebner Gerald	FPÖ
2	Platzner Siegwald (Vorreihung d. Vorzugstimmen)	FPÖ
3	Unterköfler Roland	SPÖ
4	Reiner Roswitha	ÖVP
5	Findenig Gerhard	FPÖ
6	Fischer Manfred	FPÖ
7	Ofner Friedhelm Erich	SPÖ
8	Mag. Lassnig Thomas	ÖVP
9	Mag. (FH) Hintermann Andrea K.	FPÖ
10	Konrad Peschaut	FPÖ
11	Benthen Teresa Maren	SPÖ
12	Unterköfler Bernd	FPÖ
13	Vidmar Manfred	ÖVP
14	Unterköfler Andreas	FPÖ
15	Unterköfler Vera	SPÖ

**Bürgermeisterwahl:**

Gesamtsumme der abgegebenen Stimmen:	926
Ungültige Stimmen:	47
Gültige Stimmen:	879
Davon entfallen auf	
Gerald Ebner	684 Stimmen = 77,82 %
Unterköfler Roland	195 Stimmen = 22,18 %

Herr Gerald Ebner wurde somit von der Gemeindewahlbehörde als Bürgermeister der Gemeinde Arriach für gewählt erklärt.



**Malerei, Böden uvm. – WIR sind für SIE da!**

**SYNTHESA**

**GSM**  
Zuverlässig  
Professionell • Sympathisch

+43 (0) 4242/93 193

**GSM - General Service Matschnig**  
Dienstleistungsservice Außen- und Innenbereich  
Badstubenweg 66 · 9500 Villach  
[www.gsm-matschnig.at](http://www.gsm-matschnig.at)

**Zuverlässig, sympathisch, professionell.**



## ● Statistik Austria – Erhebungen: Statistik Austria kündigt SILC-Erhebung an

Statistik Austria erstellt im öffentlichen Auftrag hochwertige Statistiken und Analysen, die ein umfassendes, objektives Bild der österreichischen Wirtschaft und Gesellschaft zeichnen. Die Ergebnisse von SILC liefern für Politik, Wissenschaft und Öffentlichkeit grundlegende Informationen zu den Lebensbedingungen und Einkommen von Haushalten in Österreich. Es ist dabei wichtig, dass verlässliche und aktuelle Informationen über die Lebensbedingungen der Menschen in Österreich zur Verfügung stehen.

Die Erhebung **SILC** (Statistics on Income and Living Conditions/Statistiken zu Einkommen und Lebensbedingungen) wird jährlich durchgeführt. Rechtsgrundlage der Erhebung ist die nationale Einkommens- und Lebensbedingungen-Statistikverordnung des Bundesministeriums für Soziales, Gesundheit, Pflege und Konsumentenschutz (ELStV, BGBl. II Nr. 277/2010 idgF), eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates (EU-Verordnung 2019/1700) sowie weitere ausführende europäische Verordnungen im Bereich Einkommen und Lebensbedingungen.

Nach einem reinen Zufallsprinzip werden aus dem Zentralen Melderegister jedes Jahr **Haushalte in ganz Österreich** für die Befragung ausgewählt. Auch Haushalte Ihrer Gemeinde könnten dabei sein! Die ausgewählten Haushalte werden durch einen Ankündigungsbrief informiert und eine von Statistik Austria beauftragte Erhebungsperson wird von **Februar bis Juli 2021** mit den Haushalten Kontakt aufnehmen, um einen Termin für die Befragung zu vereinbaren. Diese Personen können sich entsprechend ausweisen. Jeder ausgewählte Haushalt wird in vier aufeinanderfolgenden Jahren befragt, um auch Ver-

änderungen in den Lebensbedingungen zu erfassen. Haushalte, die schon einmal für SILC befragt wurden, können in den Folgejahren auch telefonisch Auskunft geben.

Inhalte der Befragung sind u.a. die Wohnsituation, die Teilnahme am Erwerbsleben, Einkommen sowie Gesundheit und Zufriedenheit mit bestimmten Lebensbereichen. Für die Aussagekraft der mit großem Aufwand erhobenen Daten ist es von enormer Bedeutung, dass sich alle Personen eines Haushalts ab 16 Jahren an der Erhebung beteiligen. Als Dankeschön erhalten die befragten Haushalte einen **Einkaufsgutschein über 15,- Euro**.

Die Statistik, die aus den in der Befragung gewonnenen Daten erstellt wird, ist ein repräsentatives Abbild der Bevölkerung. Eine befragte Person steht darin für Tausend andere Personen in einer ähnlichen Lebenssituation. Die persönlichen Angaben unterliegen der absoluten **statistischen Geheimhaltung** und dem **Datenschutz** gemäß dem Bundesstatistikgesetz 2000 §§17-18. Statistik Austria garantiert, dass die erhobenen Daten nur für statistische Zwecke verwendet und persönliche Daten an keine andere Stelle weitergegeben werden.

Im Voraus herzlichen Dank für Ihre Mitarbeit! Weitere Informationen zu SILC erhalten Sie unter:

Statistik Austria, Guglgasse 13, 1110 Wien  
Tel.: +43 1 711 28-8338 (werktags Mo.-Fr. 9:00-15:00 Uhr)  
E-Mail: [erhebungsinfrastruktur@statistik.gov.at](mailto:erhebungsinfrastruktur@statistik.gov.at)  
Internet: [www.statistik.at/silcinfo](http://www.statistik.at/silcinfo)

DEIN LEBEN  
DEIN STYLE  
DER NEUE OPEL CROSSLAND

AB € 17.739,-\*  
MEHR AUF OPEL.AT

OPEL

\* Angebotspreis beinhaltet € 2.000,- Eintauschbonus.

Sämtliche Abbildungen und Angaben ohne Gewähr, Satz- und Druckfehler sowie Preis- und Bonusänderungen vorbehalten. Abbildungen zeigen Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Angebot gültig für Konsumenten bei teilnehmenden Opel Händlern bis 28. 02. 2021. Detailinformationen und genaue Konditionen auf [opel.at](http://opel.at) oder beim teilnehmenden Opel Händler. Kraftstoffverbrauch gesamt in l/100 km: 4,6 – 6,2; CO<sub>2</sub>-Emission in g/km: 120 – 141.

  
**AUTO FLATH**  
RADENTHEIN

**Auto Flath GmbH**  
Millstätter Straße 32, 9545 Radenthein  
04246 2171, [florian.auer@auto-flath.at](mailto:florian.auer@auto-flath.at), [www.auto-flath.at](http://www.auto-flath.at)



**Liebe BlumenfreundInnen!**

In unseren Gewächshäusern wachsen viele Blumen dem Frühling entgegen, um Ihre Herzen erfreuen zu dürfen...und die ersten Osterhäschen blinzeln bereits zwischen den Blüten hervor.

Wega Flora GmbH  
Villacher Straße 11  
9545 Radenthein  
Öffnungszeiten:  
MO-FR: 8 - 18 Uhr  
SA: 8 - 13 Uhr

info@wegafloza.at  
www.wegafloza.at

Solange der Vorrat reicht

...und vieles mehr in Ihrer Gärtnerei!

### ● Landwirtschaftliche Förderungen und Kärntner Tierzuchtförderungsverordnung

Auf Grund der Beschlüsse der zuständigen Gemeindegremien werden in Arriach nachfolgende „De-minimis“-Förderungen im Bereich der Landwirtschaft gewährt:

**Beihilfe künstliche Besamung/Rinder** – Für die erste künstliche Besamung von Rindern und die erste Nachbesamung wird je ein Beitrag in der Höhe von € 17,- geleistet. Für jede weitere künstliche Besamung wird ein Beitrag in der Höhe von € 4,50 gewährt. Eigenbesamer, die innerhalb von ein paar Tagen mehrere künstliche Besamungen bei einem Rind vornehmen, erhalten den jeweiligen Beitrag nur in einfacher Höhe.

**Beitrag für Trübenimpfung** – Gewährung einer Beihilfe von € 8,00 pro Impfung.

**Beitrag für Stutendeckung** – Gewährung einer Beihilfe pro Deckung von € 80,00.

**Beihilfe künstliche Besamung/Schweine** – Gewährung einer Beihilfe von € 15,00 pro gedeckten Muttertier.

**Beitrag für Hengsthaltung** – Übernahme der Umlage pro Stute in der Höhe von € 72,00. Die Abrechnung erfolgt direkt zwischen der Gemeinde Arriach und der Kammer für Land- und Forstwirtschaft.

**Beihilfe für Saatgutkosten / Grünlanderneuerung** 50 % der Saatgutkosten werden als Beihilfe gewährt. Die Beihilfe wird nach Vorlage der Originalrechnungen über die ARGE ausbezahlt. Die Abrechnung für ARGE Mitglieder erfolgt direkt zwischen der Gemeinde und der ARGE Bergbauern Arriach.

**Beihilfe für Impfkosten/Blauzungenkrankheit** – Gewährung einer Beihilfe in der Höhe von 50 % der tatsächlichen Impfkosten gegen Blauzungenkrankheit. Die Tierhalter müssen mit einer entsprechenden Tierarztrechnung die Beihilfe bei der Gemeinde Arriach beantragen.

**Notfallfonds für Tierschäden** – Beihilfe für Tierschadensfälle von 40 % der Schadenssumme (Höchstbeihilfe von € 350,-).

Die **Landwirte (Antragsteller)** müssen **bis spätestens 31. März 2021** bei der Gemeinde den **Förderungsantrag einbringen**. Der Förderungsantrag liegt im Gemeindeamt Arriach auf. Mit dem Förderungsantrag muss der Förderungswerber sämtliche Besamungsscheine seiner Tiere des Vorjahres beilegen und im Antrag erklären, welche „De-minimis“-Förderungen er aus dem Bereich Landwirtschaft in den letzten drei Steuerjahren (Kalenderjahr) erhalten hat.

**Was ist eine „De-minimis“-Förderung?** – Landwirte dürfen in drei Jahren (Kalenderjahren) nicht über € 15.000,- an Beihilfen erhalten. Übersteigt der Beihilfengesamtbetrag für den Zeitraum der heranzuziehenden Kalenderjahre den Höchstbetrag von € 15.000,-, so kann auf Grund der „De-minimis“-Verordnung diese Beihilfe nicht, auch nicht aliquot (teilweise), in Anspruch genommen werden. Die Landwirte, die bereits im Vorjahr eine dementsprechende Förderung bekommen haben, wurden von der Gemeinde Arriach schriftlich zur neuerlichen Antragstellung eingeladen. Gleichzeitig wurde der erforderliche Förderungsantrag zum Ausfüllen und **Retournierung bis 31. März d.J.** beigelegt. Wenn jemand kein Schreiben erhalten hat und seiner Meinung nach unter die Förderungsvoraussetzungen laut den angegebenen Richtlinien fällt, so kann er sich im Gemeindeamt einen entsprechenden Förderungsantrag abholen.

**Später einlangende Anträge können nicht berücksichtigt werden. Achtung – Für die fristgerechte Einbringung ist der jeweilige Landwirt selbst verantwortlich.**

**Die Gemeinde hat der Landesregierung alle nach § 21 K-TZG ausbezahlten Förderungen des beantragten Zeitraumes zu melden.**

**Immer gut beraten**

Jetzt anrufen und Termin vereinbaren:  
**04242/41700**

www.rblandskron.at

**Raiffeisenbank  
Landskron-Gegendtal**

Die Wohntraumexperten Daniel Globotschnig und Margarethe Gaugelhofer freuen sich auf Ihren Besuch!

WohnTraumCenter  
Ossiacher Straße 26  
9523 Landskron



# Helga's Nähstube

Maßarbeit mit Spezialisierung auf traditionelle Trachten und Dirndlkleider, sowie Änderungsschneiderei, denn was nicht passt, wird passend gemacht.

*Freue mich über telefonische Terminvereinbarung.*

## Helga's Nähstube

Helga Krischnig  
Hundsdorf 50  
9543 Arriach  
0664/5070575



### ● Kärntner Bienenwirtschaftsgesetz Information für Imker



Bis 15. April j. J. müssen vom Bienenhalter alle Bienenvölker bei der Gemeinde gemeldet werden. Die Meldung wird von der Gemeinde an das Land weitergeleitet. Die Bienenhalter, die im Gemeindegebiet einen Bienenstand haben, werden ge-

beten, die nachfolgende Meldung mit den angeführten Daten termingerechtem vorzunehmen. Liegt bereits eine Meldung vom Vorjahr auf und es hat sich keine Änderung der Anzahl ergeben, kann von einer neuerlichen Meldung abgesehen werden. In diesem Fall werden die Werte des Vorjahres von der Gemeinde Arriach an das Land gemeldet. Die Meldung kann auch telefonisch beim Gemeindeamt Arriach erfolgen:

Name des Bienenhalters	Adresse des Bienenhalters	Standort der Bienenvölker	Anzahl der Bienenvölker	Rasse der Bienenvölker
------------------------	---------------------------	---------------------------	-------------------------	------------------------

Wanderimkerei: - Möchte ein Imker einen Wanderbienenstand aufstellen, muss er dies beim Bürgermeister der Gemeinde, in dem der Standort ist, mindestens zwei Wochen vor der Bienenwanderung anzeigen. Es ist der Ort des geplanten Wanderbienenstandes sowie die Anzahl der Bienenvölker anzugeben und eine gültige Wanderbescheinigung vorzulegen. Liegt keine Wanderbescheinigung vor, so muss der Bürgermeister die Aufstellung eines Wanderbienenstandes binnen einer Woche nach Einlangen der Anzeige untersagen.

Wer kann eine Wanderbescheinigung ausstellen? – Die Wanderbescheinigung wird von den dazu ermächtigten Stellen ausgestellt. Die Landesregierung hat damit folgende Verbände betraut:

- Landesverband für Bienenzucht in Kärnten, Obfrau Dr. Elisabeth Thurner, Ochsendorf 16, 9064 Pischeldorf
- Landesverband für zukunfts- und erwerbsorientierte Imkerei in Kärnten, Obmann Franz Offner, Siegeldorf 38, 9431 St. Stefan im Lavanttal

In Arriach können auswärtige Imker nur dann einen Wanderbienenstand aufstellen, wenn die Wanderbescheinigung und die Zustimmung des jeweiligen Grundeigentümers des Aufstellungsstandortes vorliegen. Der Wanderbienenstand muss entsprechend gepflegt und betreut werden. Diese Erklärung gibt der Imker mit den vorangeführten Unterlagen beim Gemeindeamt (Bürgermeister) ab.

### ● Ostern in Arriach

Am Gründonnerstag, dem 1. April 2021, von 16.00 Uhr - 18.00 Uhr findet am Dorfplatz ein Bauernmarkt statt.

Mit dabei ist unter anderem die Arriacher Werkstube (Gestricktes, Gehäkeltes, Töpferkunst, österliche Kreationen...), Frau Modl (Marmeladen, Liköre...)

Durch die aktuell geltenden Covid 19 Regelungen bitten die Direktvermarkter um **Vorbestellung** (Abholmarkt)

- **Pirkerhof** - Glundner, Joghurt, Butter, Eier (auch gefärbt) Frischkäse, Krenaufstrich,...  
Tel.Nr. 0664/736 065 54 (Ingrid Marinz)
- **Schlierzerhof** - Jause, Osterschinken, Glundner, Selcher, Bauernbrot,...  
Tel.Nr. 0650/394 02 87 (Tauchhammer Silvia)
- **Ölgishof** - Frische Krainer, Mohnbutter, Butter, Hauswürste, Schinken, Reindling,...  
Tel.Nr. 0650/530 59 80 (Pirker Jennifer)
- **Platzner** - Frische und geräucherte Fische  
Tel. Nr. 0664/ 308 94 65 (Platzner Sigi)

Die Direktvermarkter und Aussteller freuen sich auf Euer Kommen!

### ● Wertstoffsammelzentrum

Am Freitag, dem 5. März 2021, ist die Anlieferung von Sperrmüll mit Voranmeldung und einer Mindestmenge von mind. 1 m<sup>3</sup> möglich. Am Samstag, dem 6. März 2021, ist das Wertstoffsammelzentrum Arriach heuer erstmals wieder v. 7:00 bis 12:30 Uhr geöffnet.

#### WERTSTOFFSAMMELZENTRUM –

ÖFFNUNGSZEITEN 2021 (JÄNNER UND FEBRUAR GESCHLOSSEN!)  
JEWEILS VON 7.00 BIS 12.30 UHR

Samstag, 6. März	Samstag, 10. April
Samstag, 8. Mai	Samstag, 5. Juni
Samstag, 3. Juli	Samstag, 7. August
Samstag, 4. September	Samstag, 2. Oktober
Samstag, 6. November	Samstag, 4. Dezember

Bestattung  
angenehm anders  
www. UNSCHWARZ.at  
MOBILE BETREUUNG IM TRAUERFALL  
24 Stunden Telefon 0664 54 53 73 0  
E-Mail villach@unschwarz.eu



# Miele

CENTER ● OLSACHER

[www.mielecenter.at](http://www.mielecenter.at)

Ihr Miele Center in Villach und Spittal  
**KUNDENDIENST • VERKAUF • ERSATZTEILE**

**BESUCHEN SIE UNSEREN ONLINE-SHOP**

Villach 04242-340 00 • Spittal 04762-420 00

## ● Abholung des Restmülls und des Altpapiers

Die Abfuhrunternehmen holen in Arriach den Restmüll und das Altpapier bei den einzelnen Liegenschaften im Gemeindegebiet ab, sofern sie nicht in einem Sonderbereich stehen. Es wird gebeten, dass die einzelnen Sammelbehälter rechtzeitig vor der Abholung an den Abholplatz gebracht werden. Die ersten Behälter werden bereits am Abholtag um sechs Uhr in der Früh entleert. Die Fahrstrecke kann sich verändern und daher ist es wichtig, dass die Behälter schon am Sammeltag um 6 Uhr zur Entleerung bereitstehen.

Damit die Abholfirmen ihre Arbeit schnell, sauber und sicher erledigen können, bitten wir alle Grundstücks- und Liegenschaftsbesitzer darauf zu achten, dass entlang ihrer Zufahrtswege, Hauseinfahrten usw. hereinhängende Äste, Sträucher und Gebüsch entfernt werden, damit der Abtransport mit den Abholfahrzeugen gefahrlos möglich ist. Freie Sicht ist nötig, um Unfälle und Beschädigungen an fremden und eigenen Fahrzeugen, an Zäunen, etc. vermeiden zu können.

## ● Gewichtsbeschränkungen

Auf allen Verbindungsstraßen und -wegen im Gemeindegebiet gelten derzeit Gewichtsbeschränkungen infolge des Tauwetters.

Die Gewichtsbeschränkung wird aus Rücksicht auf mögliche Schäden an den Weganlagen erlassen, die in der Tauwetterperiode durch die Befahrung der Weganlagen mit Fahrzeugen mit erhöhtem Gewicht entstehen können.

Erfahrungsgemäß ist erst wieder Mitte April mit der Aufhebung der Gewichtsbeschränkung zu rechnen.

## ● Dachziegel abzugeben

Ca. 250 m<sup>2</sup> Bramac-Alpendachsteine, anthrazit, zu vergeben, Tel.: 0699/10330004

STADT  
LAND  
BERG



Way of Life!



[www.suzuki.at](http://www.suzuki.at)  
 Verbrauch „kombiniert“: 1,0-6,2 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission: 22-141 g/km\*

\* WLTP-geprüft. Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten. Symbolfotos. Mehr Informationen auf [www.suzuki.at](http://www.suzuki.at) oder bei Ihrem Suzuki Händler.




**F**  
Suzuki  
Finanzierung

**5**  
Bis zu 5 Jahre  
Garantie

**V**  
Suzuki  
Versicherung

**FIX**  
Suzuki  
Leasing

**A**  
Made for  
Austria





**AUTO FLATH**

RADENTHEIN

**Auto Flath GmbH**

Millstätter Straße 32, 9545 Radenthein

04246 2171, [florian.auer@auto-flath.at](mailto:florian.auer@auto-flath.at), [www.auto-flath.at](http://www.auto-flath.at)



## ● FFP2-Masken für Einkommensschwache

Seitens des Bundes wurden FFP2-Masken zur Verteilung an Einkommensschwache zur Verfügung gestellt. Ein Teil dieser Masken wurden den Gemeinden, unter anderem auch der Gemeinde Arriach, zur Verteilung übermittelt.

**Personen, die in die nachfolgende Zielgruppe fallen, können im Gemeindeamt Arriach FFP2-Masken, 1 Paket mit 10 Stück, abholen:**

- Bezieher von Wohnbeihilfe
- Bezieher von Ausgleichszulagen
- Rezeptgebührenbefreite
- Bezieher von Mindestsicherung
- Bezieher des Heizkostenzuschusses
- Personen, deren Bedürftigkeit amtsbekannt ist
- Die Personen müssen einen Hauptwohnsitz in der Gemeinde haben!

Die Masken müssen von den Gemeinden nachweislich ausgegeben werden, da der Bund einen Verteilungsnachweis fordert. Entsprechende Formulare liegen im Gemeindeamt auf und sind zu unterschreiben. Die FFP2-Masken stehen jeder Person (Ehepaare bekommen 2 Packungen), die unter den angegebenen Personenkreis fällt, zu.



Als besondere Serviceleistung in unserer Gemeinde werden an Personen, die einen Heizkostenzuschuss beziehen bzw. Personen, die unter den angeführten Personenkreis fallen und sich bis spätestens 15. März 2021 im Gemeindeamt melden, die Masken (mind.1 Packung mit 10 Stück) von freiwilligen Mitarbeitern von ArriachSozial direkt zugestellt.

## ● Verein Kneipp – Information



Ein nicht ganz einfaches Kneippjahr mit CORONA geht mit 31. März 2021 zu Ende und CORONA begleitet uns auch im **neuen Kneippjahr!** Wir wollen **positiv starten** und

hoffen auf ein Stück Normalität für dieses Jahr. Die Hauptsache aber ist - **wir bleiben alle gesund!** Absagen verschiedener Programmpunkte aus dem letzten Jahr werden wir heuer - falls möglich - nachholen. Mit unserem Wanderführer Fritz haben wir die neuen Wanderungen 2021 geplant und Termine festgelegt. Auch ein Familien-Wandertag im Herbst auf die Flattnitz ist dabei! Balsam für Körper Geist und Seele ist eine Wanderung in freier Natur allemal. Wir freuen uns, wenn wieder viele mittun und wir immer ein gutes Wanderwetter haben.

**Neue Infos** gibt es laufend in der **Gemeindeinformation** und über die **Kneipp App**.

Alles Gute mit KNEIPP und bleibt alle gesund!

Eure Obfrau Ilse Tabojer und das gesamt KNEIPP Team.



## Revolutionär. Elektrifiziert.

Der neue Hyundai Tucson Hybrid. Willkommen in einer besseren Zukunft.

Wer das Außergewöhnliche erreichen will, muss das Gewöhnliche hinter sich lassen. Erleben Sie revolutionäres, kraftvolles Design und neue Maßstäbe punkto Anmutung, Komfort, Konnektivität und Sicherheit. Freuen Sie sich auf dynamische Fahrleistungen ohne Verzicht auf Geländefähigkeit. Der neue Tucson Hybrid – Normen brechen, neue Wege gehen.

Jetzt schon ab € 38.990,-\*

Gleich informieren und testen: [hyundai.at/tucson-hybrid](http://hyundai.at/tucson-hybrid)



### MOTOR MAYERHOFER

Villach, Triglavstr. 31, Tel. 04242/24867, [www.motor-mayerhofer.at](http://www.motor-mayerhofer.at)



Preis/Aktion gültig solange der Vorrat reicht bzw. bis auf Widerruf bei allen teilnehmenden Hyundai-Partnern, inkl. Hersteller- und Händlerbeteiligung. Symbolabbildung. Satz- und Druckfehler vorbehalten.  
CO<sub>2</sub>: 125 - 149 g/km, Verbrauch: 5,5 l - 6,6 l Benzin/100 km.